**43. April** [?] **1672.**[[1]](#footnote-1)

[pagina 1]

Spetification

van de uytdeÿlingh der gelden en der

Behoefften aen die verdreven Sweÿtser br

Als hier naer volgt.

Friedelsum

Christe Hirse

een onder bedt en peulu voor 22 *f*  ƒ 22 ” ”

een deecken kost 5 ƒ17 stuÿvers ƒ 5 17 ”

een kleedt voor den man kost 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou kost 12 *f*  ƒ 12 ” ”

een Leeren broeck voor de Soon 3 ƒ10 stuÿ ƒ 3 10 ”

voor een koe gegeven 10 rx ƒ 25 ” ”

tot behoeff in de huÿshouding 25 rx ƒ 62 10 ”

Joost Ebersol

een onder bedt en peulu voor 22 *f*  ƒ 22 ” ”

2 deeckens kosten 11 ƒ14 stuÿ ƒ 11 14 ”

een kleedt voor den man 15 *f*  ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

2 paerden met het paerts geretschap Samen ƒ 81 10 ”

voor een koe 10 rx ƒ 25 ” ”

tot Saeÿ en brodt koren 19 1/3 rx ƒ 48 7 ”

tot behoeff in de huÿshouding 24 rx ƒ 60 ” ”

Bassie een oud man

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een deck bedt voor 10 *f* ƒ 10 ” ”

een kleedt voor 13 *f* ƒ 13 ” ”

voor kost gelt en ander behoeft 10 rx ƒ 25 ” ”

Peter Kieffer,

tot een kleedt het laken gegeven kost 9 *f*    *f* 9

Latus ƒ 500 8 ”

[pagina 2]

UŸT deÿlingh

Elsabet Hodel een oude vrou

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor 12 *f* ƒ 12 ” ”

voor behoeff 27 ƒ 27 ” ”

Anna Swaer een oude vrou

een onder bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor 12 *f* ƒ 12 ” ”

voor kost geldt en Behoeft 10 rx ƒ 25 ” ”

Anna Jauchse

Anna schur 2 oude vrouen

Samen een onder bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

eÿder een kleedt Samen 24 *f* ƒ 24 ” ”

voor kost gelt en Behoeft Samen 20 rx ƒ 50 ” ”

Barber ringelsbach

een onder bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor 12 *f* ƒ 12 ” ”

kousen en schoenen kosten 3 ƒ14 stuy ƒ 3 14 ”

Anna schroders

een kleedt en een paer kousen Samen ƒ 13 4 ”

Christe Frider Frensum

een onder bet en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

2 kinder Bedden voor 15 ƒstuck Samen 30 *f* ƒ 30 ” ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

een kleedt voor den Soon 14 *f* ƒ 14 ” ”

5 dochters groodt en kleen gekleet Samen ƒ 36 ” ”

2 ossen om te ploegen kosten 30½ rx ƒ 76 5 ”

voor Saeÿ en brodt koren 20 rx ƒ 50 ” ”

tot behoeff In de huÿshouding 29 rx ƒ 72 10 ”

noch eens 10 rx voor een koe ƒ 25 ” ”

  Latus ƒ619 13 ”

[pagina 3]

UŸT deÿlingh

Ulrich witmer

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

2 kinder beden voor 15 ƒstuck Samen 30 *f* ƒ 30 ” ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

een kleedt voor de dochter 12 *f* ƒ 12 ” ”

4 Soonen grodt en kleÿn gekleet Samen ƒ 46 ” ”

2 ossen om te ploegen 23 rx ƒ 57 10 ”

voor een koe 11 rx ƒ 27 10 ”

voor Saeÿ en brodt koren 20 rx ƒ 50 ” ”

tot Behoefft in de huÿs houding 28 rx ƒ 70 ” ”

Peter Rodt

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een onder bedt en peulu voor de moeder ƒ 22 ” ”

een Licht bedt voor de kinders 10 *f* ƒ 10 ” ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

een kleedt voor de moeder 12 *f* ƒ 12 ” ”

3 kinders gekleedt Samen 15 *f* ƒ 15 ” ”

4 paer Schoenen kosten 5 *f* ƒ 5 ” ”

voor Saeÿ en brodt koren 14 2/3 rx ƒ 36 13 ”

tot Behoeft In de huÿs houding 16 1/3 rx ƒ 40 17 ”

Berent rohr

tot behoeft in de huÿs houdingh 35 rx ƒ 87 10 ”

noch eens 9 rx ƒ 22 10 ”

Rodenbach

Christe debolt

een gering onder bet voor 15 *f* ƒ 15 ” ”

den Man tot klederen 13 ƒ 5 stuÿvers ƒ 13 5 ”

der vrou een wames[[2]](#footnote-2) voor 3 ƒ15 stuy ƒ 3 15 ”

Peter n n[[3]](#footnote-3)

Laken tot een gering kleedt 5 ƒ13 stuy ƒ 5 13

  Latus ƒ 680 3 ”

[pagina 4]

UŸT deÿlingh

de oude Christe stauffer Dirmsteÿn

tot behoefft 36 ƒ13 stuÿvers ƒ 36 13 ”

tot Seÿn Begraeffenis 10 ƒ10 stuyv ƒ 10 10 ”

Christe stauffer d Jonge

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

een kleedt voor de dochter 8 *f* ƒ 8 ” ”

voor een koe en ander Behoefft 16 1/3 rx ƒ 40 17 ”

Daniel stauffer

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

3 dochters gekleedt Samen 30 *f* ƒ 30 ” ”

voor Saeÿ en Brodt koren 27 rx ƒ 67 10 ”

tot Behoeff 33 4/5 rx ƒ 84 10 ”

ulrich stauffer

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

een kleedt voor den Soon 13 *f* ƒ 13 ” ”

een kleedt voor de dochter 10 *f* ƒ 10 ” ”

3 kinders gekleedt Samen 26 *f* ƒ 26 ” ”

voor Saeÿ en Brodt koren 18 rx 2 stÿ ƒ 45 2 ”

voor een koe 9 1/2 rx ƒ 23 15 ”

tot behoefft 34 rx ƒ 85 ” ”

Margriet stalde Obersultzen

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor haer 12 *f* ƒ 12 ” ”

een rock voor den Soon en behoeff Samen ƒ 10 8 ”

voor Behoefft 20 *f* ƒ 20 ” ”

Christe um[m]el Dienheÿm

een onder Bedt voor 19 ƒ15 stuy ƒ 19 15  ”

lacken tot een mans kleedt en 2 Leÿffies ƒ 14 19  ”

linnen tot voering 2 *f* ƒ 2 ” ”

voor paerden koeÿen en ander behoeff 66 2/3 rx ƒ166 14  ”

  Latus ƒ 829 13  ”

[pagina 5]

UŸT deÿlingh

Michiel Coopman

een onder Bedt voor 19 ƒ15 stuÿvers ƒ 19 15 ”

een deecken kost 5 ƒ17 stuÿvers ƒ 5 17 ”

voor een koe 8 rx ƒ 20 ” ”

voor een paert en gereetschap 18 rx ƒ 45 ” ”

voor een oude kar 4 rx ƒ 10 ” ”

voor Beesten en ander behoeff 16 rx ƒ 40 ” ”

aen Laken tot kleederen 13 rx ƒ 32 10  ”

4 paer schoenen 2 hoeden een paer kousen Samen ƒ13 4 ”

voor weefflon betalt 45 stuyvers ƒ 2 5 ”

tot behoeff In de huÿs houding 24 rx ƒ 60

noch eens 25 rx ƒ 62 10  ”

noch In 2 malen 24 rx ƒ 60 ” ”

Michel oxenbeÿn

een onder Bedt voor 19 ƒ15 stuÿ ƒ 19 15 ”

3 deeckens kosten 17 ƒ 11 stuÿvers ƒ 17 11 ”

aen laken tot een kleedt en 2 dochters leÿffies ƒ 16 13 ”

voor een koe 7 rx ƒ 17 10 ”

tot Behoefft 5 rx ƒ 12 10 ”

Hans borckholter Geerlisum

d oude

een onder bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor den man 12 ƒ10 stuy ƒ 12 10 ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

2 dochters gekleedt Samen 24 *f* ƒ 24 ” ”

2 Sonen gekleedt Samen 20 *f* ƒ 20 ” ”

tot behoefft 33 1/2 rx ƒ 83 15 ”

Hans borckholter d Jonghe

een onder bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor de man 15 *f* ƒ 15 ” ”

voor 2 koeÿen 21 rx ƒ 52 10 ”

voor een kar 10 rx ƒ 25 ” ”

tot Saeÿ en brodt koren 20 rx ƒ 50 ” ”

een kints rockie 3 *f* ƒ 3 ” ”

tot behoeff 16 rx ƒ 40 ” ”

Latus ƒ 836 15 ”

[pagina 6]

UYT deylingh

Hans Schneÿder d oude

een kleedt voor 13 *f* ƒ 13 ” ”

maecklon van een kleedt voor de dochter ƒ 1 10 ”

tot behoefft 14 rx ƒ 35 ” ”

Hans Schnÿder d Jonge

een Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor den man 13 ƒ15 stuy ƒ 13 15 ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

2 kinders gekleedt Samen 12 *f* ƒ 12 ” ”

voor een paert en kar 26 rx ƒ 65 ” ”

voor een koe 10 rx ƒ 25 ” ”

tot Behoefft in huÿs 27 rx ƒ 67 10 ”

noch eens 13 1/3 rx ƒ 33 7 ”

Hans Eÿcher

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor den man 13 ƒ15 stuy ƒ 13 15 ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

5 kinders gekleedt Samen 28 *f* ƒ 28 ” ”

2 koeyen kosten 18 rx ƒ 45 ” ”

voor Saeÿ en Brodt koren 42 rx    ƒ 105 ” ”

tot behoefft 37 3/4 rx ƒ 94 7 8

Hans Losenecker Ruchem

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een rock voor den man 7ƒ 5 stuy *f* 7 5 ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

tot behoeff 12 2/5 rx ƒ 31 ” ”

Muterstadt

Babe Jene

tot kleederen gegeven 4 rx ƒ 10 ” ”

noch tot behoefft 3 *f* ƒ 3 ” ”

Latus ƒ 705 9 8

[pagina 7]

Uÿt deÿlingh

Christen heer Manheÿm

Aen hem en Sÿn broeder tot behoefft

der beyde huÿs gesinen 100 rx ƒ 250 ” ”

noch tot reysgelt 6 ƒ14 stuy ƒ 6 14 ”

den 2 Susters tot klederen 8 rx ƒ 20 ” ”

Daniel Wenger

een onder Bedt en peulu voor 20 *f* ƒ 20 ” ”

tot een weeff getou 10 rx ƒ 25 ” ”

tot behoefft 26 1/3 rx ƒ 65 17 ”

voor sÿn Broeders vrou 3ƒ 7 stuy ƒ 3 7 ”

Johannes Lismer

tot een *Centner* wol om kousen te breÿen 20 rx ƒ 50 ” ”

noch tot behoefft 11 1/4 rx ƒ 28 2 8

der dochter voor Schoenen en behoeft ƒ 2 2 ”

Abraham Reÿnolt

een Licht Bedt om te decken voor 4 rx ƒ 10 ” ”

der vrou in haere Sieckte 3 3/5 rx ƒ 9 ” ”

noch tot behoefft 5 rx ƒ 12 10 ”

Aen een wedu tot Manheÿm 1 rx ƒ 2 10 ”

Abram Moesel

een onder Bedt en peulu voor 20 *f* ƒ 20 ” ”

voor gereetschap 12 rx ƒ 30 ” ”

Schimpsum

Hans h[e]ndri[c]h schnÿder

tot Behoefft en Brodt koren 33 ƒ 17 stuy ƒ 33 17 ”

Aen 2 vrouwen gegeven tot behoeff 5ƒ 7 stuy ƒ 5 7 ”

Weÿnem

Aen een kraem vrou tot behoefft 6 1/4 *f* ƒ 6 5 ”

Aen haer man 34 stuy ƒ 1 14 “

noch aen 2 vrouen aldaer 6 ƒ13 stuy ƒ 6 13

Latus ƒ 608 18 8

[pagina 8]

UŸT deÿlingh

Pieter Kreÿwil StoltsenBergh

en ulrich stroom

4 deeckens kosten Samen 7 rx ƒ 17 10 ”

4 ossen tot 2 ploegen kosten 60 rx ƒ 150 ”  ”

een wagen en ploeg kost Samen ƒ 52 16  ”

2 koeÿen en een Jong Beest Samen ƒ 67 10  ”

noch voor een koe en Ander behoefft ƒ 50 ” ”

voor hooÿ en voering tot de Besten ƒ 35 18  ”

voor Saeÿ en brodt koren en meel   ƒ 104 9  ”

tot kleederen gegeven 20 2/5 rx ƒ 51 ” ”

voor 10 paer Schoenen en 3 hembden ƒ 19 ” ”

noch tot Behoefft der 2 huÿs gesinen   ƒ 137 7 ”

Hans Eÿman Waerten Berch

den man een Broeck en kousen kost ƒ 5 10 ”

een osse om te ploegen voor 22 rx ƒ 55 ” ”

tot een halve wagen 10 rx ƒ 25 ” ”

tot Behoefft 8 1/2 rx ƒ 21 5 ”

ulri[c]h Eÿman

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een oss om te ploegen voor 21 rx ƒ 52 10 ”

tot een halve wagen 10 rx ƒ 25 ” ”

der vrou tot Behoefft 1 rx ƒ 2 10 ”

Peter Salvinger

tot Behoeff 30 rx ƒ 75 ” ”

noch eens 5 rx ƒ 12 10 ”

Hans rooth

een onder bedt en kussen ƒ 19 15 ”

den man een rock Broeck en kousen kost ƒ 15 10 ”

2 ossen om te ploegen 29 rx ƒ 72 10 ”

tot een wagen 20 rx ƒ 50 ” ”

voor beesten en Ander Behoefft ƒ 91 14

noch 50 rx ƒ 125 ” ”

Latus ƒ 1349 4 ”

[pagina 9]

UŸT deÿlingh

Abraham Bondel SemBach

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor de man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een paert en een oss om te ploegen 30 rx ƒ 75 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

noch tot Behoefft 18 rx ƒ 45 ” ”

Christe wenger

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een Licht Bedt te decken 4 rx ƒ 10 ” ”

een kleedt voor hem 15 *f* ƒ 15 ” ”

Christina weÿs

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor haer 12 *f* ƒ 12 ” ”

noch tot Behoefft 19 1/3 rx ƒ 48 7 ”

Peter weÿs

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een rock voor den man 10 *f* ƒ 10 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

Corret tenseler

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

tot een kar 10 rx ƒ 25 ” ”

voor 2 paerden en haer toe behor 43 rx ƒ 107 10 ”

Christen altshuys

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een Broeck en kousen voor de man ƒ 5 10 ”

een oss om te ploegen met Sÿn toebehor ƒ 70 ” ”

noch tot behoefft 22 1/2 rx ƒ 56 5 ”

Anna Hirse

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor haer 12 *f* ƒ 12 ” ”

Latus *f* 699 12 ”

[pagina 10]

UŸT deÿlingh

Hans geÿger

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor de man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een oss om te ploegen 15 rx ƒ 37 10 ”

voor gereetschap ten ackerbou 14 rx ƒ 35 ” ”

noch tot Behoeff 29 rx ƒ 72 10 ”

Isack hirse

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een Broeck en kousen voor den man ƒ 5 10 ”

een treck oss om te ploegen 19 rx ƒ 47 10 ”

voor gereetschap ten Acker Bou 8 4/5 rx ƒ 22 ” ”

noch tot Behoefft 19 4/5 rx ƒ 49 10 ”

Hans Leenheer

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een deecken kost 5ƒ 17 stuÿ ƒ 5 17 ”

een kleedt voor hem 15 *f* ƒ 15 ” ”

tot Behoefft 14 2/5 rx ƒ 36 ” ”

Christe weÿs (

Peter kieffer ( elck een broeck Samen ƒ 10 19 ”

  As Bach

Peter Fluman

een onder Bedt en peulu 22ƒ *f* 22 ” ”

een deecken kost 5 ƒ 17 stuÿ ƒ 5 17   ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

2 ossen om te ploegen 29 1/2 rx ƒ 73 15   ”

voor koe Beesten 20 rx ƒ 50 ” ”

voor Saeÿ en Brodt koren ƒ 37 10   ”

tot Behoefft In de huÿs houding ƒ 37 10   ”

noch eens 16 rx ƒ 40 ” ”

noch eens 4 rx ƒ 10 ” ”

Latus *f* 721 11 ”

[pagina 11]

UŸT deÿlingh

ulrich winsdorp

een onder Bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een deecken kost 5 ƒ 17 stuÿvers ƒ 5 17   ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

voor Beesten 41 rx ƒ 102 10   ”

noch tot Behoefft 31 rx ƒ 77 10  ”

ulri[c]h Jörg

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een deecken kost 5 ƒ 17 stuÿvers ƒ 5 17   ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

voor 2 koeÿen 20 rx ƒ 50 ” ”

voor koe beesten 10 rx ƒ 25 ” ”

tot brodt koren en Behoefft 22 1/10 rx ƒ 55 5  ”

Hans Jongh

een Broeck en kousen 5 ƒ 10 stuÿ ƒ 5 10 ”

voor een koe 9 rx ƒ 22 10 ”

noch tot Behoefft 20 3/4 rx ƒ 51 17 8

Peter n n

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

voor een koe 10 rx ƒ 25 ” ”

noch tot Behoefft 13 rx 44 stuy ƒ 34 14  ”

wolffgang neÿkomet

een Licht Bedt om te decken kost 9 1/5 *f* ƒ 9 4   ”

een kleedt voor hem 15 *f* ƒ 15 ” ”

voor koe beesten 17 rx ƒ 42 10  ”

tot Behoefft In de huÿshouding ƒ 37 10  ”

Latus ƒ 675 14 8

[pagina 12]

UYT deylingh

d oude Wacherum An der haert

Hans ruscher

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een broeck en kousen voor de man ƒ 5 10   ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

een kleedt voor de Soon 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de dochter 12 *f* ƒ 12 ” ”

tot behoefft 17 rx ƒ 42 10   ”

voor brodt koren 8 ƒ7 stuÿ ƒ 8 7   ”

Adam Borckholter

2 onder Bedden en peuluen 44 *f* ƒ 44 ” ”

den man hembt rock broeck en kousen ƒ 10 12 ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

2 Sonen gekleedt kost Samen ƒ 30 ” ”

2 dochters gekleedt Samen 24 *f* ƒ 24 ” ”

3 deeckens kosten Samen 17 ƒ 11 stuÿ ƒ 17 ” ”

ulrich eÿcher

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

een rock en kousen vor de moeder ƒ 10 ” ”

Hans ruscher d Jonge

een onder bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor de man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

Nota dese boven genoembde 4 huysgesin hebben

tot behoefft der gemeÿne huys houding

noch ontfangen 200 rx ƒ 500 ” ”

Jacob Slapich een onder bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor de man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

noch tot behoefft 4 rx ƒ 10 ” ”

Latus ƒ 906 19

[pagina 13]

UŸT deÿlingh

Melchior breneman Vis Bach

een onderbedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een Broeck en kousen vor d man ƒ 5 10  ”

2 Jongens gekleedt Samen 20 *f* ƒ 20 ” ”

2 deeckens kosten 11 ƒ 17 stuyvers ƒ 11 17 ”

noch tot behoefft 36 2/3 rx ƒ 91 13 ”

Hans wilhelm

een onder Bedt en peulu 22 ƒ 22 ” ”

en kleedt voor de man 14 *f* ƒ 14 ” ”

noch tot Behoefft 10 rx ƒ 25 ” ”

Christen muller

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

noch tot Behoefft 30 rx ƒ 75 ” ”

ulrich muller

een onder Bedt en peulu 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

noch tot Behoefft 56 rx ƒ 140 ” ”

Christe Robel

een onder Bedt en peulu 22 ƒ ƒ 22 ” ”

een kleedt voor den man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

noch tot Behoefft 16 rx ƒ 40 ” ”

Frene Swaer

een onder bedt en peulu voor 22 *f* ƒ 22 ” ”

een kleedt voor 12 *f* ƒ 12 ” ”

Joost engel

een kleedt voor de man 15 *f* ƒ 15 ” ”

een kleedt voor de vrou 12 *f* ƒ 12 ” ”

tot reys gelt 5 rx ƒ 12 10

noch tot Behoefft in de huÿshouding ƒ 50 ” ”

Latus ƒ 713 10 ”

[pagina 14]

UYT deylingh

Hans Eechacker

een kleedt voor 15 *f* ƒ 15 ” ”

noch tot behoefft 3 rx ƒ 7 10  ”

Jorg Liechte

een kleedt voor 15 *f* ƒ 15 ” ”

tot Behoefft 12 2/3 rx ƒ 31 13  ”

Christe steÿner

een kleedt voor 15 *f* ƒ 15 ” ”

Nota dese Boven genoemde Broeders tot

Vis Bach hebben noch geleendt en voor

een Cudde Schapen gegeven 200 rx tot

nuttigheÿt des hoffts en Sall met ge

legentheÿt weder Betalt werden ƒ 500 ” ”

Uyt deÿling Int gemeÿn

14 varckens. gekocht geslacht en geroockt

en onder het volck uÿt gedeelt kosten ƒ 150 ” ”

30 koperen keetels gekofft[[4]](#footnote-4) om tot het

gebruÿck der besten en ander gelegenth[eyt]

te dienen en onder het volck uyt gedeylt

kosten t Samen 57 1/2 rx ƒ 143 15 ”

voor meel weÿn vleÿs en boter tot

behoefft der vluchtelingen uÿt gegeven

en daer het nodig was uÿt gedeelt 39 1/2 rx ƒ 98 15 ”

aen verscheÿden broederen op verscheÿden

plaetsen daer de vluchtelingen eerst aen

quamen (om aen de behoefftige tot reÿsgelt

en anders uyt te deÿlen) gegeven 116 1/3 rx ƒ 290 16 ”

Latus ƒ 1267 9 ”

[pagina 15]

Onkosten Int gemeÿn

aen onkosten van wegen het geldt tot FF[[5]](#footnote-5)

wormbs en Fdael[[6]](#footnote-6) aff te halen en op ander

plaetsen te bestellen belopt In alles ƒ 66 15 ”

aen philips Ludwig schutz[[7]](#footnote-7) tot Wormbs

voor provisie van het gelt dat door hem

aen ons gelevert is, gegeven 5 rx ƒ 12 10 ”

40 Sacken veeren en eenige stucken bettÿken[[8]](#footnote-8)

van franckfort over te brengen aen tol

vracht en ander onkosten gegeven ƒ 42 ” ”

noch 20 stucken betteÿck en eenige Sacken

met veeren tot wormbs en manhÿm ge

kofft en boven heÿdelberch en ander platzen

gesonden heeft aen vracht en onkosten

gekost 7 *f* ƒ 7 ” ”

voor vracht van een vat vol oude kleren

(dat van krevelt aen de verdreven Luÿden

gesonden is) gegeven 7 ƒ 7 stuyvers ƒ 7 7 ”

voor vracht Somige Luÿden van Manhÿm

aff te halen en op ander plaetsen te brengen

gegeven 6 ƒ 15 stuy ƒ 6 15  ”

Aen brieff port van 107 brieven betalt ƒ 26 17 8

Het Suplicieren wegens het aen nemen

der vluchtelingen heeft gekost ƒ 6 6  ”

Latus ƒ 175 10 8

[pagina 16]

Belopt dese reckening In alles

Elff duÿsent twee hondert en

tnegentich gulden 9 stuÿvers hollantz

den gulden tot 20 stuÿ en de ryxdalder

tot veÿfftich stuyvers gereckent

Som[m]a ƒ11290 - 9 stuyvers

Jacob Eberling

Johan Kremer

Valentin Huet Wohl.

heinrich kosel[[9]](#footnote-9)

[at right angles on the back page]

Reeckeningh vande pfaltsche

Dienare[n] vande uytgaef der

Zwitser gelden.

**44. April** [?] **1672.** *A detailed accounting of money used by the Dutch Mennonite committee for the Swiss Anabaptist refugees in the Palatinate south of Heidelberg and on the Ibersheimer Hof (locations on both sides of the Rhine River), signed by Jacob Eberling, Johan Kremer, Valentine Hütwohl, and Heinrich Kosel.*

[page 1]

Distribution

of the money and necessities to the banished

Swiss brothers by the ministers above Heidelberg

Ulrich Seiler[[10]](#footnote-10)

for a wagon and equipment 21 2/3 rixd. ƒ 54 4 ”

for cattle 33 2/3 rixdollars ƒ 84 3 ”

for rebuilding a house 46 rixdollars ƒ 115 ” ”

also for necessities 90 2/3 rixdollars ƒ 226 13 ”

Christen Stauffer ƒ 480: 0

for a wagon and equipment 18 rixdollars ƒ 45 ” ”

for a horse 18 rixdollars ƒ 45 ” ”

for cattle 37 rixdollars ƒ 92 10 ”

for necessities 61 rixdollars ƒ 152 10 ”

Uly Locher[[11]](#footnote-11) ƒ 335

for clothing 10 rixdollars ƒ 25 ” ”

for necessities 17 3/5 rixdollars ƒ 44 ” ”

Uly Seiler, the elder *f* 69

for a light quilt[[12]](#footnote-12) 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

for necessities 14 ƒ 7 stivers ƒ 14 7 ”

Christe Neukomm[[13]](#footnote-13) *f* 24: 7

for a wagon and equipment 22 rixdollars ƒ 55 ” ”

for a cow 10 rixdollars ƒ 25 ” ”

for necessities 51 2/5 rixdollars ƒ 128 10 ”

Hans Neukomm *f* 208: 10

for equipment for farming[[14]](#footnote-14) 30 rixdollars ƒ 75 ” ”

for necessities 47 2/9 rixdollars ƒ 118 1 ”

ƒ 193: 1

total ƒ 1309: 18 *f* 1309 18 ”

[page 2]

Distribution

Jost Glücki

for a horse 15 rixdollars ƒ 37 10 ”

for necessities 44 1/3 rixdollars ƒ 110 16 ”

ƒ 148: 6

Henrich Funk[[15]](#footnote-15)

for seed and bread grain 31 rixdollars ƒ 77 10 ”

for necessities 19 rixdollars ƒ 47 10 ”

ƒ 125:

Wilhelm Zedi[[16]](#footnote-16)

for equipment for farming 16 4/5 f ƒ 16 16 ”

for 2 cows 15 rixdollars ƒ 37 10 ”

for seed and bread grain 26 1/2 rixd. ƒ 66 5 ”

for necessities 7 1/2 rixdollars ƒ 18 15 ”

Ul[rich] Schwarz *f* 139: 6

for seed and bread grain 17 2/3 rixd. ƒ 44 3 ”

for 2 cows 15 rixdollars ƒ 37 10 ”

for a plow and other necessities 27 *f*  ƒ 27 ” ”

Claus Kräyhenbühl *f* 108: 13

for necessities 14 2/3 rixdollars ƒ 36 14 ”

ƒ 36: 14

Uly Müller[[17]](#footnote-17)

for necessities 46 1/2 rixdollars ƒ 116 5 ”

for clothing 8 rixdollars ƒ 20 ” ”

ƒ 136: 5

Benedict Baumgartner[[18]](#footnote-18)

for a cow and plow and needs 28 1/9 rixd. ƒ 70 5 8

Peter Eyer *f* 70: 5: 8

for necessities 16 2/3 rixd. *f* 41: 13 ƒ 41 13 ”

total ƒ 806: 2: 8 ƒ806 2 8

[page 3]

Distribution

Peter Moser

for clothing 12 rixdollars ƒ 30 ” ”

for bread grain 10 rixdollars ƒ 25 ” ”

for a horse 20 rixdollars ƒ 50 ” ”

for necessities 25 rixdollars ƒ 62 10 ”

Peter Gut[[19]](#footnote-19) *f* 167: 10

for equipment for farming ƒ 29 8 ”

for a cow 9 rixdollars ƒ 22 10 ”

for necessities 26 1/3 rixdollars ƒ 65 17 ”

Peter Brand *f* 117: 15

for bread grain and other necessities

in the household 54 1/3 rixdollars ƒ 137 7 ”

Peter Künzi[[20]](#footnote-20) *f* 137: 7

for a wagon 18 rixdollars ƒ 45 ” ”

for 2 horses 32 rixdollars ƒ 80 ” ”

for seed and bread grain 30 1/3 rixdollars ƒ 75 16 ”

for clothing and other necessities 27 rixd. ƒ 67 10 ”

Hans Haldimann[[21]](#footnote-21) *f* 268: 6

for necessities 8 1/3 rixdollars ƒ 20 16 ”

Michael Haldimann *f* 20: 16

for necessities 16 rixdollars ƒ 40 ” ”

Christe Wenger *f* 40—

for necessities 15 1/2 rixdollars ƒ 38 15 ”

*f* 38: 15

  total ƒ 790: 9 ƒ 790 9 ”

[page 4]

Distribution

Uly Wenger

for cattle and necessities 21 1/3 rixdollars ƒ 53 7 ”

Bens Suer[[22]](#footnote-22)

for necessities 8 1/3 rixdollars ƒ 20 17 ”

Welty[[23]](#footnote-23) Wenger

for cattle 16 rixdollars ƒ 40 ” ”

for necessities 44 1/4 rixdollars ƒ 110 12 8

Hans Schwarzentruber

for necessities 9 1/2 rixdollars ƒ 23 15 ”

Uly Widmer

for necessities 5 1/2 rixdollars ƒ 13 15 ”

Melchior Baumann

for necessities 22 3/4 rixdollars ƒ 56 17 8

Uly Zaugg[[24]](#footnote-24)

for necessities 14 2/3 rixdollars ƒ 36 13 ”

Rauff Binggeli[[25]](#footnote-25)

for necessities 19 1/3 rixdollars ƒ 48 7 ”

Rudolf Binggeli

for necessities 9 *f* ƒ 9 ” ”

Uly Huber[[26]](#footnote-26)

for a horse and a cow 20 rixdollars ƒ 50 ” ”

total ƒ 453 4 ”

[page 5]

Distribution

Michael and Christe Schenck[[27]](#footnote-27)

for necessities 39 1/4 rixdollars ƒ 98 2 8

Daniel Obmann

for a cow and necessities 17 rixdollars ƒ 42 10 ”

Benedict Wisler

for necessities 18 1/3 rixdollars ƒ 45 17 ”

Benedict Widmer[[28]](#footnote-28)

for necessities 27 ƒ 5 stivers ƒ 27 5 ”

for a horse and plow 25 rixdollars ƒ 62 10 ”

Andreas Äbi[[29]](#footnote-29)

for a horse and plow 25 rixdollars ƒ 62 10 ”

for necessities 13 2/3 rixdollars ƒ 34 3 ”

Peter Aeschlimann[[30]](#footnote-30)

for necessities 8 rixdollars ƒ 20 ” ”

Matthias Bruner

for cattle, plow, and other things 50 rixd. ƒ 125 ” ”

Claus Ellenberger

for 2 horses and cows 45 rixdollars ƒ 112 10 ”

also for necessities 21 1/3 rixdollars ƒ 53 7 ”

Hans Horen[[31]](#footnote-31)

for a cow and other necessities 14 rixdollars ƒ 35 ” ”

total ƒ 718 14 8

[page 6]

Distribution in General

Hans Schenck 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Hans Künzi 9 2/3 rixdollars ƒ 24 4 “

Uly Frits[[32]](#footnote-32) 10 rixdollars ƒ 25 ” ”

Uly Gerber 5 4/5 rixdollars ƒ 14 10 ”

Hans Siegenthal 1 1/3 rixdollars ƒ 3 7 “

Peter [family name unknown] 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Marx[[33]](#footnote-33) Wisler 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

Barber[[34]](#footnote-34) Schwarz 5 1/2 rixdollars ƒ 13 15 “

Barber Friederich 2 1/2 rixdollars ƒ 6 5 “

Griete Baumann 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

To 3 old women 5 rixdollars ƒ 12 10 ”

Uly Mosimann 2 4/5 rixdollars ƒ 7 ” ”

Steyne[[35]](#footnote-35) von Bouvelde 2/3 rixdollars ƒ 1 13 ”

Else Lang 2/3 rixdollars ƒ 1 13 ”

Abraham Kodel[[36]](#footnote-36) 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

Bens Schreiner[[37]](#footnote-37) 4 ƒ 2 stivers ƒ 4 2 “

for an old man boarding money 20 2/3 rixdollars ƒ 51 13 ”

Mattias Brener[[38]](#footnote-38) 2 1/2 rixdollars ƒ 6 5 ”

Hans Hasler[[39]](#footnote-39) 12 1/5 rixdollars ƒ 30 10 ”

Christe Mosimann 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Peter Holtziger[[40]](#footnote-40) 1 3/4 rixdollars ƒ 4 7 8

to a sick person in his sickness ƒ 10 5 ”

to 2 old people 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

Jacob Müller 4 1/3 rixdollars ƒ 10 16 ”

to an old man for a quilt ƒ 8 7 ”

to 2 women 3 rixdollars ƒ 7 10 ”

also 2 ƒ 10 stivers ƒ 2 10 “

Christe Friederich 1 1/3 rixdollars ƒ 3 7 “

Hans Otz 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

Peter Schwaar in his sickness 11 rixdollars ƒ 27 10 “

Daniel Schneider 1 1/2 rixdollars ƒ 3 15 “

total ƒ 340 14 8

[page 7]

Distribution in General

Magdalena Nägeli and Barber Wenger ƒ 10 17 “

to a sick woman 8 ƒ 12 stivers ƒ 8 12 ”

Barber Staller[[41]](#footnote-41) 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

to a sick person 2 2/5 rixdollars ƒ 6 ” ”

Bens Kühni[[42]](#footnote-42) 4 4/5 rixdollars ƒ 12 ” ”

to an old woman 2 ƒ 7 stivers ƒ 2 7 ”

to 2 old women 2 1/3 rixdollars ƒ 5 17 ”

Margariet [family name unknown] 1 1/2 rixdollars ƒ 3 15 ”

to different people for travel money ƒ 7 6 ”

Barber Wenger 1 rixdollar ƒ 2 10 “

Elsebet and Ursel Hardegger[[43]](#footnote-43) 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Hans Schuts[[44]](#footnote-44) 8 rixdollars ƒ 20 ” ”

Treyne Barteman[[45]](#footnote-45) 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Melchior Schreck[[46]](#footnote-46) 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

to 2 old women 7 rixdollars ƒ 17 10 ”

Hans Weber 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Anna Helding and Anna Jau[[47]](#footnote-47) 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

to an old woman 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Jacob Baumann 3 rixdollars ƒ 7 10 ”

Else Achtman[[48]](#footnote-48) 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Margariet Schneiders 3 rixdollars ƒ 7 10 ”

Magdelena an old woman 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

to an infirm woman 6 rixdollars ƒ 15 ” ”

to an old man 3 rixdollars ƒ 7 10 ”

to 3 women 3 rixdollars ƒ 7 10 ”

Peter [family name unknown] 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Peter Friederich 3 1/3 rixdollars ƒ 8 6 ”

to an old man 3 ƒ 13 stivers ƒ 3 13 ”

to 2 old women for bedding ƒ 22 10 ”

Uly von Huben[[49]](#footnote-49) 6 rixdollars ƒ 15 ” ”

Treyne[[50]](#footnote-50) [family name unknown] 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

Assenat Friederich 2 2/3 rixdollars ƒ 6 13 ”

Babe Bürgi[[51]](#footnote-51) 4 1/3 rixdollars ƒ 10 17 “

total ƒ 268 13 “

[page 8]

Distribution in General

Peter Schneider 10 rixdollars ƒ 25 ” ”

to 2 old women 2 2/3 rixdollars ƒ 6 13 ”

Hans Berger 5 1/3 rixdollars ƒ 13 7 “

Hans Künzi 6 rixdollars ƒ 15 ” ”

Claus von Schalte[[52]](#footnote-52) 1 rixdollar ƒ 2 10 ”

Thais[[53]](#footnote-53) Mosimann 2 2/3 rixdollars ƒ 6 13 ”

Also spent as follows

1.) for feathers 200 rixdollars ƒ 500 ” ”

also received from Jacob Eberling

216 1/2 lb feathers cost 65 rixdollars ƒ 162 10 ”

2.) for mattress covers 68 1/9 rixdollars ƒ 170 6 ”

also received from Jacob Eberling

7 mattress covers cost 69 2/5 rixdollars ƒ 173 10 “

also 23 covers made for the mattresses

with their pillows cost together

67 4/5 rixdollars ƒ 169 10 ”

3.) for woolen cloth for clothing 151 2/5 rixdollars ƒ 378 10 ”

4.) for seed and bread grain 230 2/3 rixdollars ƒ 576 13 ”

total ƒ 2200 2 ”

[page 9]

Distribution in General

These afore-mentioned mattress covers and feathers produced around

90 mattresses as well as quilts with their cushions and pillows and

have been distributed among the people as were needed.

Likewise the woolen cloth and grain, each according to the circumstances,

as the households were large and the needs many or few.

Accordingly this accounting in all amounts to six thousand eight hundred eighty-seven guilders 17 ½ stivers, the guilder being reckoned at 20 stivers and the rixdollar at 50 stivers.

   Sum ƒ 6887 17 8

[page 10]

Subsequent distribution

By the ministers at the large Ibersheimer Hof

to Steffen Schlüchter 4 rixdollars 2 stivers ƒ 10 2 “

2 women 28 stivers ƒ 1 8 ”

for the bedding and to sew some shirts ƒ 13 ” ”

Christe Salfinger[[54]](#footnote-54) 12 2/3 rixdollars ƒ 31 13 ”

Coret and Katryn Denzler 5 rixdollars ƒ 12 10 ”

for extra expenses 36 stivers ƒ 1 16 ”

Hans Jacob Müller 3 rixdollars ƒ 7 10 ”

2 women 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

for Hans Müller boarding money 10 rixdollars ƒ 25 ” ”

Babe Eichenberger 2 rixdollars ƒ 5 ” ”

to different people 4 4/5 rixdollars ƒ 12 ” ”

Anna Stauffer for a quilt ƒ 9 4 ”

Babe Kuffer[[55]](#footnote-55) the same bedding ƒ 9 4 ”

Christe Hinte dochter[[56]](#footnote-56) the same bedding ƒ 9 4 ”

Catreyn Kühni the same bedding ƒ 9 4 ”

Anna Stauffer 4 ƒ 2 stivers ƒ 4 2 ”

Wolfgang Neukomm light bedding ƒ 9 4 ”

Christe Wenger the same bedding ƒ 9 4 ”

Uly Kühni the same ƒ 9 4 ”

Christe Stauffer, the elder the same ƒ 9 4 ”

Abraham Renold’s wife 1/2 rixdollars ƒ 1 5 “

H. J. Müller one rixdollar ƒ 2 10 ”

Ulrich Strahm’s children for travel money ƒ 1 5 ”

to Hans Strickler to distribute ƒ 77 10 ”

Babe Brunner 2/3 rixdollars ƒ 1 13 “

Hans von Gunten 3 2/5 rixdollars ƒ 8 10 ”

Hans Schneider for a horse and necessities ƒ 45 ” ”

Treyne Stauffer 4 ƒ 15 stivers ƒ 4 15 ”

total ƒ 250 1 ”

[page 11]

Distribution in General

Jacob Müller 4 ƒ 8 stivers ƒ 4 8 ”

Peter Lüthi 3 2/5 rixdollars ƒ 8 10 “

Hans Müller 5 1/9 rixdollars ƒ 12 15 8

for some clothing for a poor child ƒ 1 18 ”

to 2 women 9 1/4 *f*  ƒ 9 5 ”

to 2 women 4 ƒ 6 stivers ƒ 4 6 ”

to 3 old women 4 3/5 rixdollars ƒ 11 10 ”

to different persons 4 rixdollars ƒ 10 ” ”

Also distributed

1.) for woolen cloth for clothing 27 rixdollars ƒ 67 10 ”

2.) for linen cloth 14 1/3 rixdollars ƒ 35 17 ”

3.) for mattress covers 54 rixdollars ƒ 135 ” ”

4.) for feathers 58 2/3 rixdollars ƒ 146 3 ”

total ƒ 447 2 8

The above-mentioned woolen cloth [and] linen besides 19 mattresses

and 10 cushions have been distributed among the people.

Accordingly this accounting in all amounts to six hundred ninety-seven

guilders 3 1/2 stivers

Sum ƒ 697 3 8

[page 12]

Both of these accounts altogether amount to

seven thousand five hundred eighty-five

guilders one stiver, reckoning the guilder at

20 stivers and the rixdollar at 50 stivers.

Jacob Eberling Sum *f* 7585 1

Johan Kremer

Valentine Hütwohl

Heinrich Kosel

[at right angles on the back page in a different hand:]

Accounting of the ministers in the Palatinate   
 of the distribution of the Swiss money.

1. **43** 1 A 1198 from the De Hoop Scheffer *Inventaris.* For an explanation of the date, see the introduction at the beginning of Document 42. It is likely that the present document originated just a little later than Document 42, which is dated April 6, 1672. See also footnote 14 for Christian Stauffer in the translation of the present document. [↑](#footnote-ref-1)
2. “wambuis” (Dutch); “Wammes” (Pennsylvania German), Miller, p. 72. [↑](#footnote-ref-2)
3. “nomen nescio.” [↑](#footnote-ref-3)
4. “gekocht.” [↑](#footnote-ref-4)
5. Franckfort. [↑](#footnote-ref-5)
6. Frankendael [?] [↑](#footnote-ref-6)
7. or possibly Jutz. [↑](#footnote-ref-7)
8. beddetijken, “bedticks, mattress-covers.” [↑](#footnote-ref-8)
9. The body of this document is possibly in the hand of Jacob Eberling. Each of the signatures is in a different hand. Ernst Müller reads the last signature as Heinrich Kosel. Müller, p. 206. Henrich Kosel is a signer of Document 58 at Neuwied in 1695. [↑](#footnote-ref-9)
10. **44** 1 Note: Compare the spelling of the family names in the English translation with that given in the original transcription on the facing pages. Where the name in the English translation differs from the transcription, then that name has been made to conform to the *Familiennamenbuch der Schweiz*. See also footnote 3 in Document 37. [↑](#footnote-ref-10)
11. or Lacher. [↑](#footnote-ref-11)
12. The purchase of feathers in Document 43 and in the present document reveals that this is a cover filled with feathers, also called an “eider down.” [↑](#footnote-ref-12)
13. North American spelling, Newcomer. [↑](#footnote-ref-13)
14. more literally, “arable farming” implying the use of a plow. [↑](#footnote-ref-14)
15. See Document 35 n. 3. Cf. Jane Evans Best, “Turmoil in Conestoga,” *PMH* (Jan. 1993), p. 22, where ML263 is possibly this imprisoned Funk. [↑](#footnote-ref-15)
16. Wilhelm. See Guth, p. 15; Diefenbacher, p. 206. North American spelling, Zetty, Ceti. John C. Wenger, *History of the Mennonites of the Franconia Conference* (Telford, Pa.: Franconia Mennonite Historical Society, 1937), pp. 126, 295. [↑](#footnote-ref-16)
17. or Muller *FNS*; North American spelling, Miller. [↑](#footnote-ref-17)
18. Furner refers to his imprisonment, pp. 186, 193-194, 259 (“Repression and Survival”); see also Geiser, (1971), pp. 420, 423, 426; Adolf Fluri, “Das Waisenhaus als Täufer-Gefängnis” in *Beiträge zur Geschichte der bernischen Täufer* (Bern: Verlag von Gustav Grunau, 1912), pp. 2, 18, 19; *ME* I, 250. [↑](#footnote-ref-18)
19. North American spelling, Good. [↑](#footnote-ref-19)
20. North American spelling, Kintzi. [↑](#footnote-ref-20)
21. Possibly Hans Haldiman from Hötschingen exiled with Durs Äbi in 1670. Furner, “Repression and Survival,” p. 463. [↑](#footnote-ref-21)
22. Possibly Surer, Suri, or Suter. *FNS*. [↑](#footnote-ref-22)
23. Valentine. [↑](#footnote-ref-23)
24. North American spelling, Zook. [↑](#footnote-ref-24)
25. North American spelling, Binkely [↑](#footnote-ref-25)
26. North American spelling, Hoover. [↑](#footnote-ref-26)
27. North American spelling, Shank, Shenk. [↑](#footnote-ref-27)
28. North American spelling, Witmer, Whitmer, Whitmore. [↑](#footnote-ref-28)
29. North American spelling, Eby. Anders Äby was the son of Durs Äbi and Margareth Steiner. Furner, “Repression and Survival,” p. 464. George F. Newman and Dieter Eby Newman, *The Aebi-Eby Families of Switzerland, Germany, and North America 1550-1850* (Huntingdon Valley, Pa.: NMN Enterprises, 2003), p. 122, gives the family of Andreas Aebi and wife. [↑](#footnote-ref-29)
30. North American spelling, Eshleman. [↑](#footnote-ref-30)
31. possibly Hari or Harnisch *FNS*; or Hornich in Document 42, p. 435. [↑](#footnote-ref-31)
32. possibly Fretz or Fritz *FNS*. [↑](#footnote-ref-32)
33. possibly Marcus. [↑](#footnote-ref-33)
34. probably Barbara. [↑](#footnote-ref-34)
35. Christina [?] Bouvelde could not be related to names found in *FNS*. [↑](#footnote-ref-35)
36. Document 42, p. 465, has Abraham Bundel of Sembach; Document 43, p. 511, has Abraham Bondel of Sembach; here in Document 44, Abraham Kodel could be the same person since these three documents are closely related. [↑](#footnote-ref-36)
37. or possibly Schreier or Schreyer. [↑](#footnote-ref-37)
38. Note this is spelled differently in the original from the Bruner above on page 5 of the present document. North American spelling, Branner. [↑](#footnote-ref-38)
39. or Häsler or Häusler *FNS*. [↑](#footnote-ref-39)
40. Holtziger could not be related to names found in *FNS*. [↑](#footnote-ref-40)
41. possibly Stoll or Stahl *FNS*. [↑](#footnote-ref-41)
42. or Kuhnen. North American spelling, Keener. [↑](#footnote-ref-42)
43. or possibly Hertig *FNS*. These sisters are also mentioned in Document 42, p. 445. [↑](#footnote-ref-43)
44. possibly Schultz *FNS*; Schütz, North American spelling, Sheetz. [↑](#footnote-ref-44)
45. possibly Baumgarten *FNS*. [↑](#footnote-ref-45)
46. possibly Schenck. [↑](#footnote-ref-46)
47. possibly Haldi; or Jauw. [↑](#footnote-ref-47)
48. possibly Achermann or Ackermann *FNS*. [↑](#footnote-ref-48)
49. possibly Huber. [↑](#footnote-ref-49)
50. Catharina [?] [↑](#footnote-ref-50)
51. North American spelling Berkey, Birky, Bergey. [↑](#footnote-ref-51)
52. Schalte could not be related to names found in *FNS*. [↑](#footnote-ref-52)
53. possibly Matthias. [↑](#footnote-ref-53)
54. This is possibly Christen Salfinger, Anabaptist of Schangnau, exiled ca. 1671. Furner, “Repression and Survival,” p. 187. [↑](#footnote-ref-54)
55. possibly Küffer or Küpfer *FNS*; North American spelling, Kuepfer, Kipfer. [↑](#footnote-ref-55)
56. Hinte dochter could not be related to names found in *FNS*, although Hinter is found there as a surname. Dochter (Tochter) means daughter. This could mean Christian Hinte’s daughter. See also Hinten as a kind of nickname in Müller, p. 338. [↑](#footnote-ref-56)